



Comune di Personico

Via Centro Civico 6
CH-6744 Personico
Telefono 091 873 20 60
www.personico.ch
comune@personico.ch

Decreto di convocazione dell'assemblea per la votazione federale del 27 settembre 2026

Il Municipio di Personico,

avvisa i/le cittadini/e aventi diritto di voto in materia federale che le urne per la votazione sui seguenti oggetti:

- Iniziativa popolare "Salvaguardia della neutralità svizzera (Iniziativa sulla neutralità)" (FF 2026 799)
- Iniziativa popolare "Per un'alimentazione sicura – mediante il rafforzamento di una produzione nazionale sostenibile, più derrate alimentari vegetali e acqua potabile pulita (Iniziativa sull'alimentazione)" (FF 2026 800)

saranno aperte

domenica 27 settembre 2026 dalle ore 10:00 alle ore 12:00

Catalogo elettorale

Vale la pubblicazione del catalogo elettorale dei cittadini aventi diritto di voto in materia cantonale, che avviene durante tutto il mese di gennaio 2026.

Il catalogo elettorale è aggiornato fino al quinto giorno prima della votazione.

Voto per corrispondenza generalizzato

È possibile votare per corrispondenza a partire dal momento in cui l'elettore riceve il materiale di voto.

Le schede pervenute all'Ufficio elettorale dopo la chiusura delle operazioni di voto (ore 12:00 di domenica 27 settembre 2026) non sono prese in considerazione ai fini dello spoglio.

L'elettore può inviare la busta di trasmissione:

- per il tramite del servizio postale;
- inserendola (senza affrancatura) nella bucalettere del voto per corrispondenza presso la Casa comunale;
- consegnandola a mano (senza affrancatura) alla Cancelleria comunale durante gli orari di apertura dello sportello.

Per ulteriori informazioni o per la sostituzione di buste danneggiate rivolgersi alla Cancelleria comunale.

Voto al seggio

L'elettore che opta per l'esercizio del diritto di voto al seggio dichiara e, se necessario, documenta la propria identità. Inoltre, consegna la carta di legittimazione di voto che serve quale prova di non aver votato per corrispondenza. L'elettore porta con sé all'ufficio elettorale le schede ufficiali ricevute al domicilio.

Sanzioni penali

È passibile di una pena detentiva sino a tre anni o di una pena pecuniaria chiunque violi l'art. 282 (frode elettorale) o di una multa chiunque violi l'art. 282bis (incetta di voti) del Codice penale svizzero.

Per il Municipio

Il Sindaco
Emilio Cristina

Il Segretario
Luca Castelli